## **PCT**

#### WELTORGANISATION FÜR GEISTIGES EIGENTUM Internationales Büro

INTERNATIONALE ANMELDUNG VERÖFFENTLICHT NACH DEM VERTRAG ÜBER DIE INTERNATIONALE ZUSAMMENARBEIT AUF DEM GEBIET DES PATENTWESENS (PCT)

(51) Internationale Patentklassifikation 6:

B60K 1/02, 5/10, 6/02

A1 (

(11) Internationale Veröffentlichungsnummer: WO 99/02

(81) Bestimmungsstaaten: CA, CZ, JP, KR, RU, US, europäisches

(43) Internationales

Veröffentlichungsdatum:

21. Januar 1999 (21.01.99)

(21) Internationales Aktenzeichen:

PCT/EP98/04306

(22) Internationales Anmeldedatum:

10. Juli 1998 (10.07.98)

(30) Prioritätsdaten:

197 29 378.6 197 56 083.0 10. Juli 1997 (10.07.97)

17. Dezember 1997 (17.12.97) DE

Veröffentlicht

Mit int

Mit internationalem Recherchenbericht.

IE, IT, LU, MC, NL, PT, SE).

Vor Ablauf der für Änderungen der Ansprüche zugelassenen Frist; Veröffentlichung wird wiederholt falls Änderungen eintreffen.

Patent (AT, BE, CH, CY, DE, DK, ES, FI, FR, GB, GR,

(71) Anmelder (für alle Bestimmungsstaaten ausser US): VOITH TURBO GMBH & CO. KG [DE/DE]; Alexanderstrasse 2, D-89522 Heidenheim (DE).

(72) Erfinder; und

- (75) Erfinder/Anmelder (nur für US): MARTIN, Heinz [DE/DE]; Virchowstrasse 43, D-89518 Heidenheim (DE). DIET-ZEL, Bernd [DE/DE]; Krautgartenweg 36, D-89428 Syrgenstein (DE). MÜLLER, Robert [DE/DE]; Geschwister-Scholl-Strasse 8, D-89407 Dillingen (DE).
- (74) Anwalt: DR. WEITZEL & PARTNER; Friedenstrasse 10, D-89522 Heidenheim (DE).

(54) Title: ELECTRICAL DRIVE UNIT

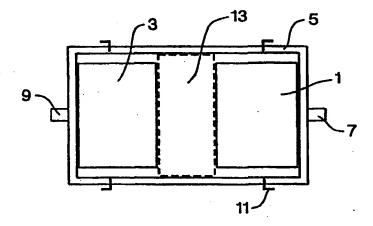
(54) Bezeichnung: ELEKTRISCHE GETRIEBEEINHEIT

#### (57) Abstract

The present invention relates to an electrical drive unit which comprises at least one drive motor and at least one generator. This invention is characterised in that the electrical drive unit is mounted in the frame of a vehicle so that it can be replaced.

## (57) Zusammenfassung

Die Erfindung betrifft eine elektrische Getriebeeinheit, umfassend mindestens einen Antriebsmotor und mindestens einen Generator. Die Erfindung ist dadurch gekennzeichnet, daß die elektrische Getriebeeinheit austauschbar im Chassis eines Kraftfahrzeuges angeordnet ist.



BNSDOCID: <WO\_\_\_9902358A1\_I\_>

### LEDIGLICH ZUR INFORMATION

Codes zur Identifizierung von PCT-Vertragsstaaten auf den Kopfbögen der Schriften, die internationale Anmeldungen gemäss dem PCT veröffentlichen.

			•				
AL	Albanien	ES	Spanien	LS	Lesotho	SI	Slowenien
AM	Armenien	FI	Finnland	LT	Litauen	SK	Slowakei
AT	Österreich	FR	Frankreich	LU	Luxemburg	SN	Senegal
ΑU	Australien	GA	Gabun	LV	Lettland	SZ	Swasiland
AZ	Aserbaidschan	GB	Vereinigtes Königreich	MC	Monaco	TD	Tschad
BA	Bosnien-Herzegowina	GE	Georgien	MD	Republik Moldau	TG	Togo
BB	Barbados	GH	Ghana	MG	Madagaskar	TJ	Tadschikistan
BE	Belgien	GN	Guinea	MK	Die ehemalige jugoslawische	TM	Turkmenistan
BF	Burkina Faso	GR	Griechenland		Republik Mazedonien	TR	Türkei
BG	Bulgarien	HU	Ungam .	ML	Mali	TT	Trinidad und Tobago
BJ	Benin	IE	Irland	MN	Mongolei	UA	Ukraine
BR	Brasilien	IL	Israel .	MR	Mauretanien	UG	Uganda
BY	Belarus	IS	Island	MW	Malawi	US	Vereinigte Staaten von
CA	Kanada	ľT	Italien	MX	Mexiko		Amerika
CF	Zentralafrikanische Republik	JР	Japan `	NE	Niger	UZ	Usbekistan
CG	Kongo	KE	Kenia	NL	Niederlande	VN	Vietnam
CH	Schweiz	· KG	Kirgisistan	NO	Norwegen	YU	Jugoslawien
CI	Côte d'Ivoire	KP	Demokratische Volksrepublik	NZ	Neuseeland	ZW	Zimbabwe
CM	Kamerun		Korea	PL	Polen		
CN	China	KR	Republik Korea	PT	Portugal		
CU	Kuba	KZ	Kasachstan	RO	Rumänien		
CZ	Tschechische Republik	LC	St. Lucia	RU	Russische Föderation		
DE	Deutschland	LI	Liechtenstein	SD	Sudan		
DK	Dänemark	LK	Sri Lanka	SE	Schweden		•
ÉÉ	Estland	LR	Liberia	SG	Singapur		

### Elektrische Getriebeeinheit

Die Erfindung betrifft eine elektrische Getriebeeinheit sowie eine Antriebsanordnung für ein Fahrzeug, insbesondere ein nicht spurgebundenes Fahrzeug mit mindestens einem Verbrennungsmotor, einem Generator und einem Antriebsmotor.

Im besonderen bei Straßenfahrzeugen wird heute die Verwendung von Antrieben, bei denen ein Verbrennungsmotor mit einem Generator zur Stromerzeugung verbunden ist und bei denen der Antrieb durch einen Elektromotor bewerkstelligt wird, der vom vorgenannten Generator gespeist wird, diskutiert. Insbesondere soll hier auf die sogenannten dieselelektrischen Antriebe hingewiesen werden.

Ein derartiger Antrieb ist für ein nicht schienengebundenes Fahrzeug beispielsweise aus dem Europäischen Patent EP 0 527 145 B1 bekanntgeworden. Dieses Fahrzeug hat sich insbesondere dadurch ausgezeichnet, daß Verbrennungsmotor und Generator zu einer sogenannten Verbrennungsmotor-Generatorgruppe zusammengefaßt wurden.

20

25

5

10

15

Spezielle Antriebskonzepte für Fahrzeuge mit einem Verbrennungsmotor und einem Generator, bei denen als Antriebsmotoren sogenannte Permanent-Magnet-Motoren Verwendung finden, sind aus "Drive systems with permanent magnet synchronous motors, in: Automotive Engineering, Februar 1995, S. 75-81" bekanntgeworden.

Die Verwendung von dieselelektrischen Antrieben insbesondere in Nutzfahrzeugen sind in der Veröffentlichung "Ein elektrischer Einzelradantrieb für City-Busse der Zukunft", B. Wüst, R. Müller, A. Lange in "Der Nahverkehr 6/94, Alba Fachverlag, Düsseldorf, S. 1-7" beschrieben. Der

WO 99/02358 PCT/EP98/04306

2 ..

Offenbarungsgehalt sämtlicher vorgenannter Druckschriften wird voll umfänglich in die vorliegende Anmeldung mit aufgenommen.

Bei sämtlichen aus dem zitierten Stand der Technik bekannten Antriebsanordnungen war der Generator in der Nähe des Verbrennungsmotor angeordnet bzw. direkt an diesen angeflanscht. Vom Generator aus mußte eine Vielzahl von Elektroleitungen zur Versorgung der Antriebsmaschinen durch das Fahrzeug gelegt werden. Dies war mit einem erheblichen Fertigungsaufwand verbunden. Ein ganz entscheidender weiterer Nachteil der aus dem Stand der Technik bekannten Konzepte bestand darin, daß ganz erhebliche Umbauarbeiten am Fahrzeugchassis vonnöten waren, um den dieselelektrischen Antrieb anstelle eines konventionellen Antriebes in ein Fahrzeug einbauen zu können.

Aufgabe der Erfindung ist es somit, eine Getriebeeinheit bzw.

Antriebsanordnung anzugeben, mit der die obengenannten Nachteile aus dem Stand der Technik vermieden werden können. Insbesondere soll es mit Hilfe der Erfindung möglich werden, ein Fahrzeugchassis, das für einen konventionellen Verbrennungsmotorantrieb Verwendung findet, leicht auf einen dieselelektrischen Antrieb umrüsten zu können. Hierdurch soll erreicht werden, daß auf Kundenwünsche flexibel reagiert werden kann, ohne daß aufwendige Umkonstruktionen am Fahrzeugchassis notwendig sind.

Zur Lösung des obengenannten Problems schlägt die Erfindung vor, mindestens einen Generator und mindestens einen Antriebsmotor zu mindestens einer austauschbaren elektrischen Getriebeeinheit zusammenzufassen, so daß die mindestens eine Getriebeeinheit in einer Antriebsanordnung am Fahrzeugchassis räumlich in der Nähe der anzutreibenden Achse anordenbar und tauschbar ist.

5

10

15

20

Besonders vorteilhaft ist es, wenn die eleketrische Getriebeeinheit äußere Abmessungen aufweist, die denen eines Automatikgetriebes in Bezug auf die Einbaumaße entspricht. Hierdurch wird ermöglicht, daß bei der Fahrzeugbestellung angegeben werden kann, ob ein konventioneller Antrieb oder ein dieselelektrischer Antrieb gewünscht wird. Je nach dem, welche Wahl vorliegt, kann auf einfache Art und Weise das für den konventionellen Antrieb erforderliche Automatikgetriebe durch elektrische Getriebeeinheit, umfassend mindestens einen Generator und einen Antriebsmotor, ersetzt werden. Ein besonders einfacher Austausch von Automatikgetriebe gegen elektrische Getriebeeinheit wird dann erreicht, wenn die Getriebeeinheit Befestigungspunkte aufweist und diese Befestigungspunkte derart angeordnet sind, daß die für das Automatikgetriebe vorgesehenen Befestigungsstellen im Fahrzeuggestell bzw. Fahrzeugchassis für die vormontierte elektrische Getriebeeinheit verwendet werden können.

15

5

10

Zur Versorgung der Antriebsmotoren durch die bzw. den Generator der elektrischen Getriebeeinheit werden eine Reihe von elektrischen bzw. elektronischen Komponenten benötigt. Beispielhaft seien hier Steuerungen, Wechselrichter etc. erwähnt. In einer vorteilhaften Ausführungsform der Erfindung werden diese Komponenten von der Getriebeeinheit mit umfaßt. Eine derartige Anordnung ist besonders raumsparend.

20

Zur Drehzahlanpassung von Generator und Verbrennungsmotor kann vorgesehen sein, daß im Rahmen ein dem Generator vorgeschaltetes Getriebe untergebracht ist.

25

Umfaßt die elektrische Getriebeeinheit mehrere Antriebsmotoren, so wirken diese in einer vorteilhaften Ausführungsform über ein Summiergetriebe, das ebenfalls im Trägerrahmen untergebracht sein kann, auf eine gemeinsame Abtriebswelle. Werden genau zwei Antriebsmotoren vorgesehen, so sind

10

15

20

25

diese in einer bevorzugten Ausführungsform derart angeordnet, daß die Antriebswellen der Räder direkt angetrieben werden können.

In einer einfachen Ausführungsart kann vorgesehen sein, daß die Getriebeeinheit nur einen einzigen Antriebsmotor umfaßt. Die Kraftübertragung auf die Räder erfolgt dann beispielsweise über ein dem Antriebsmotor nachgeschaltetes, ebenfalls von der Getriebeeinheit umfaßtes Getriebe.

Bei Platzproblemen kann mit Vorteil für die Getriebeeinheit vorgesehen sein, den oder die Antriebsmotoren und/oder das abtriebsseitige Getriebe gegenüber dem Generator um einen Winkel versetzt anzuordnen.
Insbesondere bei Antriebsanordnungen, die mehr als eine elektrische Getriebeeinheit umfassen, ist eine derartige Lösung vorteilhaft.

In einer ersten Ausführungsform der Erfindung ist vorgesehen, daß die austauschbare Getriebeeinheit einen Trägerrahmen aufweist, in dem die einzelnen Aggregate der Getriebeeinheit, wie beispielsweise Generator oder Antriebsmotor, gelagert werden. Die Befestigungspunkte der Getriebeeinheit zur Aufhängung im Fahrzeugchassis können dann am Trägerrahmen selbst angeordnet sein.

In einer alternativen Ausführungsform sind die einzelnen Komponenten selbsttragend miteinander verbunden. Dies ermöglicht eine Gesamtanordnung mit kleineren Abmessungen als bei einer Ausführung mit einem Trägerrahmen.

Neben einem ständigen Antrieb des Generators durch einen Verbrennungsmotor ist auch ein Hybridantrieb denkbar bzw. ein Antrieb, bei dem der elektrische Strom für die Antriebsmotoren aus einem Energiespeicher, beispielsweise einer Batterie, zur Verfügung gestellt wird.

Die Erfindung soll nachfolgend anhand der Figuren beispielhaft beschrieben werden.

### Es zeigen:

5

Fig. 1 eine Draufsicht auf eine Getriebeeinheit gemäß der Erfindung mit einem Trägerrahmen gemäß einer ersten Ausführungsform der Erfindung;

10 Fig. 2

eine Seitenansicht der ersten Ausführungsform der Getriebeeinheit mit Trägerrahmen gemäß Fig. 1;

Fig. 3

eine Draufsicht auf eine zweite Ausführungsform der Erfindung, wobei die in einem Trägerrahmen gelagerte Getriebeeinheit zwei Fahrmotoren aufweist;

15

Fig. 4 eine Draufsicht auf eine weitere Ausführungsform der Erfindung, wobei die Getriebeeinheit in einem Trägerrahmen gelagerte mehrere Fahrmotoren und ein Summiergetriebe umfaßt;

20

Fig. 5 eine Draufsicht auf eine Ausführungsform der Erfindung, wobei die in einem Trägerrahmen gelagerte Getriebeeinheit einen Fahrmotor und ein nachgeordnetes Getriebe umfaßt;

25

Fig. 6 eine Draufsicht auf eine weitere Ausführungsform der Erfindung, wobei die in einem Trägerrahmen gelagerte Getriebeeinheit einen Generator und einen um 90° hierzu versetzten Fahrmotor umfaßt;

30

Fig. 7 eine selbsttragende Getriebeeinheit umfassend einen Antriebsmotor und einen Generator;

eine selbsttragende Getriebeeinheit umfassend zwei Fig. 8 Fahrmotoren: eine selbsttragende Getriebeeinheit umfassend mehrere Fig. 9 Fahrmotoren und ein Summiergetriebe; 5 eine selbsttragende Getriebeeinheit umfassend ein Fahrmotor Fig. 10 und ein nachgeordnetes Getriebe; eine selbsttragende Getriebeeinheit umfassend einen Generator Fig. 11 10 und einen um 90° hierzu versetzten Fahrmotor. Figur 1 zeigt in einer Draufsicht eine erste Ausführungsform der Erfindung. Die dargestellte elektrische Getriebeeinheit der Antriebsanordnung umfaßt einen Generator 1 sowie einen Antriebsmotor 3. Generator 1 und Antriebsmotor 3 15 sind gemeinsam in einem Trägerrahmen 5 angeordnet. Die Getriebeeinheit kann radnah im Fahrzeugchassis eingebaut werden. Generator 1 ist über Welle 7 mit dem nicht dargestellten Verbrennungsmotor der Antriebsanordnung gekoppelt. Antriebsmotor 3, der vorzugsweise eine sogenannte Transversalflußmaschine ist, wie beispielsweise in "Ein 20 elektrischer Einzelradantrieb für City-Busse der Zukunft", B. Wüst, R. Müller, A. Lange, in "Der Nahverkehr, 6/94, Alba Fachverlag, Düsseldort, S. 1-7" oder DE 37 05 089 beschrieben, deren Offenbarungsgehalt voll umfänglich in diese Anmeldung mit einbezogen wird, ist über Abtriebswelle 9 mit den in der Nähe

Abtriebswelle 9 auf ein in der Radnabe angeordnetes Planetengetriebe wirkt, wie beispielsweise in der DE 195 27 951 offenbart, deren Offenbarungsgehalt

angeordneten, nicht dargestellten, Antriebsrädern verbunden. Abtriebswelle 9

kann direkt auf die Antriebsräder wirken oder aber über ein Achsgetriebe auf

beispielsweise die Hinterräder. Es wäre aber auch möglich, daß

voll umfänglich in die vorliegende Anmeldung mit einbezogen wird.

Neben einer Speisung des Antriebsmotors 3 durch im Generator 1 erzeugten Strom kann auch vorgesehen sein, den Antriebsmotor aus einem Energiespeicher, beispielsweise einer Batterie, zu speisen. Eine derartige Versorgung der Antriebsmotoren ist beispielsweise aus der Schrift "Drive systems with permanent magnet synchronous motors, Automotive Engineering, Februar 1995, S. 75-79" bekanntgeworden, deren Offenbarungsgehalt voll umfänglich in die vorliegende Anmeldung mit einbezogen wird. Der außerhalb der von einem Trägerrahmen 5 umgebenen elektrischen Getriebeeinheit angeordnete Energiespeicher ist in Figur 1 nicht näher dargestellt. Am Trägerrahmen 5 können Befestigungsmittel, beispielsweise Befestigungspunkte 11, vorgesehen sein. Besonders vorteilhaft ist es, wenn diese Befestigungspunkte mit den Befestigungspunkten eines herkömmlichen Automatikgetriebes im Fahrzeugchassis übereinstimmen. Es ist dann besonders leicht, die im Trägerrahmen 5 zusammengefaßte elektrische Getriebeeinheit gegen ein Automatikgetriebe auszutauschen. Die für ein Automatikgetriebe bereits verwendete Antriebswelle 7 sowie Abtriebswelle 9 muß dann lediglich statt mit dem Automatikgetriebe mit der elektrischen Getriebeeinheit verbunden werden.

In einer Fortbildung der Erfindung kann vorgesehen sein, daß in
Trägerrahmen 5 auch noch die elektrischen bzw. elektronischen Bauteile, wie
beispielsweise Wechselrichter etc. untergebracht sind. Diese können, wie in
vorliegendem Ausführungsbeispiel im strichpunktiert angedeuteten Raum 13

zwischen Generator 1 und Antriebsmotor 3 angeordnet sein.

25

5

10

15

Figur 2 zeigt die Ausführungsform einer elektrischen Getriebeeinheit gemäß Figur 1 in einer Seitenansicht. Besonders gut zu erkennen ist der Trägerrahmen 5, der sowohl Generator 1 wie auch Fahrmotor 3 aufnimmt. Gut zu erkennen auch die Antriebswelle 7, die Verbrennungsmotor und Generator miteinander verbindet sowie die Abtriebswelle 9, die vom Fahrmotor auf die Antriebsräder wirkt. Trägerrahmen 5 ist in vorliegendem Ausführungsbeispiel

nach oben offen trogförmig ausgestaltet. Selbstverständlich sind für den Fachmann auch andere Ausführungsformen als die dargestellte eines nach oben offene Tragrahmens 5, denkbar. Beispielsweise könnte der Tragrahmen auch ganz geschlossen oder segmentweise aus einem Gerippe zusammengesetzt sein.

In Figur 3 ist eine weitere Ausführungsform einer elektrischen Getriebeeinheit mit Trägerrahmen in der Draufsicht dargestellt. Diese zweite Ausführungsform der Erfindung zeichnet sich dadurch aus, daß die elektrische Getriebeeinheit einen Generator 1 und zwei Fahrmotoren 3.1, 3.2 umfaßt. Jeder der Fahrmotoren 3.1, 3.2 wirkt auf eine Abtriebswelle 9.1, 9.2, die wiederum die Räder antreibt. Die Abtriebswelle ist wie in Figur 1 mit 7 bezeichnet, im übrigen gelten für gleiche Bauteile gleiche Bezugsziffern wie in den Figuren 1 und 2.

15

20

5

10

Die in Figur 4 dargestellte Ausführungsform umfaßt mehrere Antriebsmotoren. Wiederum sind Generator 1 sowie die Antriebsmotoren 3.1 und 3.2 in einem gemeinsamen Trägerrahmen 5 angeordnet. Generator 1 wird durch Antriebswelle 7 vom Verbrennungsmotor angetrieben. Der elektrische Strom wird zu den Fahrmotoren bzw. Antriebsmotoren 3.1 und 3.2 geführt. Die Antriebsmotoren 3.1 und 3.2 wirken zusammen auf das ebenfalls im Trägerrahmen angeordnete Summiergetriebe 15. Die beiden Antriebsmotoren 3.1 und 3.2 arbeiten somit über Summiergetriebe 15 auf die gemeinsame Abtriebswelle 9, die wiederum mit den Antriebsrädern verbunden ist.

25

In den Figuren 5 und 6 sind weitere Varianten der Erfindung mit nur einem Antriebsmotor 3 pro erfindungsgemäßer Getriebeeinheit dargestellt. Gemäß Figur 5 ist innerhalb des Trägerrahmens 5 ein Generator 1 sowie Antriebsmotor 3 angeordnet. Dem Antriebsmotor 3 ist Getriebe 17, das auf Antriebswelle 9 wirkt, nachgeordnet. Getriebe 17 ist wie Generator 1 und

Antriebsmotor 3 innerhalb des Rahmens 5 untergebracht. Anstelle des Getriebes 17 kann auch ein Drehmomentwandler vorgesehen sein. Dem Generator 1 vorangestellt ist ein weiteres Getriebe 19. Dieses Getriebe 19 kann der Drehzahlanpassung zwischen Getriebe und Antriebsmotor dienen.

5

10

Figur 6 zeigt eine Anordnung der Erfindung, bei der aufgrund der Einbauverhältnisse eine um einen beliebigen Winkel versetzte Anordnung zwischen Generator 1 und Antriebsmotor 3 gewählt wurde. Bei der dargestellten Ausführungsform beträgt dieser Winkel 90°. Selbstverständlich ist jedwede andere Anordnung denkbar, je nach dem, welche Einbauverhältnisse vorliegen. Insbesondere eignet sich die 90°-Anordnung für Fahrzeuge mit quer eingebautem Verbrennungsmotor, die bei konventionellem Getriebe einen Winkeltrieb zwischen Getriebe und Achse benötigen würde. Selbstverständlich ist es auch möglich, daß an- bzw. abtriebsseitige Getriebe gegenüber dem Generator bzw. dem Antriebsmotor um eine ebenso beliebigen Winkel zu versetzen. Beim Einbau in ein Fahrzeug könnten zwei derartige Getriebeeinheiten nebeneinander angeordnet sein, wobei jede einzelne erfindungsgemäße Getriebeeinheit in einem eigenen Trägerrahmen angeordnet ist.

20

15

Die Figuren 7 bis 11 zeigen, wie schon die Ausführungsformen gemäß den Figuren 1 bis 6, eine Vielzahl von unterschiedlichen Anordnungen der einzelnen Komponenten der Getriebeeinheit bei einer selbsttragenden Konstruktion. Gleiche Komponenten wie in den Figuren 1 bis 6 werden auch in den Figuren 7 bis 11 mit denselben Bezugszeichen belegt.

25

Figur 7 zeigt eine erste Ausführungsform der selbsttragenden Konstruktion. Die dargestellte elektrische Getriebeeinheit der Antriebsanordnung umfaßt einen Generator 1 sowie einen antriebsmotor 3. Generator 1 und Antriebsmotor 3 sind selbsttragend miteinander verbunden. Die Getriebeeinheit kann radnah im Fahrzeugchassis eingebaut werden.

10

15

20

25

Generator 1 ist über Velle 7 mit dem nicht dargestellten Verbrennungsmotor der Antriebsanordnung gekoppelt. Antriebsmotor 3, der vorzugsweise eine sogenannte Transversalflußmashcine ist, ist über Abtriebswelle 9 mit den in der Nähe angeordneten, nicht dargestellten, Antriebsrädern verbunden. Abtriebswelle 9 kann direkt auf die Antriebsräder wirken oder aber über ein Achsgetriebe auf beispielsweise die Hinterräder. Es wäre aber auch möglich, daß Abtriebswelle 9 auf ein in der Radnabe angeordnetes Planetengetriebe wirkt.

Neben einer Speisung des Antriebsmotors 3 durch im Generator 1 erzeugten Strom kann auch vorgesehen sein, den Antriebsmotor aus einem Energiespeicher, beispielsweise einer Batterie, zu versorgen. Der Energiespeicher ist in Figur 7 nicht näher dargestellt. Die selbsttragende Konstruktion kann Befestigungsmittel umfassen. Besonders vorteilhaft ist es, wenn diese Befestigungspunkte der Befestigungsmittel wie schon bei der Konstruktion mit Trägerrahmen derart angeordnet sind, daß sie mit den Befestigungspunkten eines herkömmlichen Automatikgetriebes im Fahrzeugchassis übereinstimmen. Es ist dann besonders leicht, die elektrische Getriebeeinheit gegen ein Automatikgetriebe auszutauschen. Die für ein Automatikgetriebe bereits verwendete Antriebswelle 7 sowie Abtriebswelle 9 muß dann lediglich statt mit dem Automatikgetriebe mit der elektrischen Getriebeeinheit verbunden werden.

In einer Fortbildung der Erfindung kann vorgesehen sein, daß in die elektrischen bzw. elektronischen Bauteile, wie beispielsweise Wechselrichter etc.. in der Nähe der Befestigungspunkte angeordnet sind.

Figur 8 zeigt eine zweite Ausführungsform einer selbsttragenden elektrischen Getriebeeinheit in der Draufsicht dargestellt. Diese Ausführungsform zeichnet sich dadurch aus, daß die elektrische Getriebeeinheit einen Generator 1 und zwei Fahrmotoren 3.1, 3.2 umfaßt. Jeder der Fahrmotoren 3.1, 3.2 wirkt auf

10

15

20

25

eine Abtriebswelle 9.1, 9.2, die wiederum die Räder antriebt. Die Abtriebswelle ist wie in Figur 7 mit 7 bezeichnet, im übrigen gelten für gleiche Bauteile gleiche Bezugsziffern wie in den Figuren 1 bis 7.

In Figur 9 ist eine weitere Ausführungsform einer selbsttragenden elektrischen Getriebeeinheit mit mehreren Antriebsmotoren gezeigt. Generator 1 wird durch Antriebswelle 7 vom Verbrennungsmotor angetrieben. Der elektrische Strom wird zu den Fahrmotoren bzw. Antriebsmotoren 3.1 und 3.2 geführt. Die Antriebsmotoren 3.1 und 3.2 wirken zusammen auf ein Summiergetriebe 15. Die beiden Antriebsmotoren 3.1 und 3.2 arbeiten somit über Summiergetriebe 15 auf die gemeinsame Abtriebswelle 9, die wiederum mit den Antriebsrädern verbunden ist.

In den Figuren 10 und 11 sind weitere Varianten der selbsttragenden Ausführungsform mit nur einem Antriebsmotor 3 pro erfindungsgemäßer Getriebeeinheit dargestellt. Gemäß Figur 10 umfaßt die selbsttragende Ausführungsform einen Generator 1 sowie Antriebsmotor 3. Dem Antriebsmotor 3 ist Getriebe 17, das auf Antriebswelle 9 wirkt, nachgeordnet. Anstelle des Getriebes 17 kann auch ein Drehmomentwandler vorgesehen sein. Dem Generator 1 vorangestellt ist ein weiteres Getriebe 19. Dieses Getriebe 19 kann der Drehzahlanpassung zwischen Getriebe und Antriebsmotor dienen.

Figur 11 zeigt eine Anordnung der Erfindung, bei der aufgrund der Einbauverhältnisse eine um einen beliebigen Winkel versetzte Anordnung zwischen Generator 1 und Antriebsmotor 3 gewählt wurde. Bei der dargestellten Ausführungsform beträgt dieser Winkel 90°. Selbstverständlich ist jedwede andere Anordnung denkbar, je nach dem, welche Einbauverhältnisse vorliegen. Insbesondere eignet sich die 90°-Anordnung für Fahrzeuge mit quer eingebautem Verbrennungsmotor, die bei konventionellem Getriebe einen Winkeltrieb zwischen Getriebe und Achse

10

15

benötigen würde. Selbstverständlich ist es auch möglich, daß an- bzw. abtriebsseitige Getriebe gegenüber dem Generator bzw. dem Antriebsmotor um eine ebenso beliebigen Winkel zu versetzen. Beim Einbau in ein Fahrzeug könnten zwei derartige Getriebeeinheiten nebeneinander angeordnet sein, wobei jede einzelne erfindungsgemäße Getriebeeinheit in einem eigenen Trägerrahmen angeordnet ist.

Mit vorliegender Erfindung wird somit erstmals eine elektrische Getriebeeinheit vorgestellt, die auf leichte Art und Weise den Austausch mit einem konventionellen Automatikgetriebe erlaubt. Als weitere Vorteile der elektrischen Getriebeeinheit ist die Möglichkeit der Vormontage zu erwähnen. Aufgrund der Vormontage vereinfacht sich der logische Aufwand für den Anwender, beispielsweise den Nutzfahrzeugbauer, erheblich. In einer noch vorteilhafteren Ausführungsform kann vorgesehen sein, daß die Kühlwasserleitungen ebenfalls vormontiert werden, so daß sich der Aufwand hierfür gegenüber herkömmlichen Anordnungen erheblich vereinfacht.

10

15

20

25

# PATENTANSPRÜCHE

- 1. Elektrische Getriebeeinheit, umfassend mindestens einen Antriebsmotor (3) und mindestens einen Generator (1), dadurch gekennzeichnet, daß die elektrische Getriebeeinheit austauschbar im Chassis eines Kraftfahrzeuges angeordnet ist.
- 2. Antriebsordnung für ein Fahrzeug mit
- 2.1 mindestens einem Verbrennungsmotor;
- 2.2 mindestens einem Generator (1)
- 2.3 mindestens einem Antriebsmotor (3), dadurch gekennzeichnet, daß
- 2.4 mindestens ein Generator und mindestens ein Antriebsmotor mindestens zu einer austauschbaren elektrischen Getriebeeinheit zusammengefaßt sind, wobei die Getriebeeinheit räumlich in der Nähe der anzutreibenden Achse und/oder Räder angeordnet ist.
- 3. Antriebsordnung nach einem der Ansprüche 1 bis 2, dadurch gekennzeichnet, daß die elektrische Getriebeeinheit äußere Abmessungen aufweist, die denen eines Automatikgetriebes bezüglich der Einbaumaße entspricht.
- 4. Antriebsordnung nach einem der Ansprüche 2 bis 3, dadurch gekennzeichnet, daß die Getriebeeinheit Befestigungspunkte aufweist.
- 5. Antriebsordnung nach Anspruch 4, dadurch gekennzeichnet, daß die Befestigungspunkte derart an der Getriebeeinheit angeordnet sind, daß die für ein Getriebe vorgesehenen Befestigungsstellen in einem Fahrzeuggestell für die elektrische Getriebeeinheit verwendet werden können.

6. Antriebsordnung nach einem der Ansprüche 2 bis 5, dadurch gekennzeichnet, daß die elektrischen bzw. elektronischen Komponenten für die Getriebeeinheit von der Getriebeeinheit umfaßt werden.

5

7. Antriebsanordnung nach Anspruch 6, dadurch gekennzeichnet, daß die elektrischen bzw. elektronischen Komponenten für die Getriebeeinheit an den Befestigungspunkten angeordnet sind.

10

8. Antriebsordnung nach einem der Ansprüche 2 bis 7, dadurch gekennzeichnet, daß die Getriebeeinheit ein dem Generator (1) vorgeschaltetes Getriebe zur Drehzahlanpassung von Generator (1) und Verbrennungsmotor umfaßt.

15

9. Antriebsordnung nach einem der Ansprüche 2 bis 8, dadurch gekennzeichnet, daß die Getriebeeinheit mehrere Antriebsmotoren umfaßt.

20

10. Antriebsordnung nach Anspruch 9, dadurch gekennzeichnet, daß mehrere Antriebsmotoren über ein Summiergetriebe auf eine gemeinsame Abtriebswelle arbeiten.

25

11. Antriebsordnung gemäß Anspruch 9, dadurch gekennzeichnet, daß die elektrische Getriebeeinheit zwei Antriebsmotoren (3.1, 3.2) umfaßt, die derart angeordnet sind, daß über die Abtriebswellen (9.1., 9.2) die Räder/Achsen angetrieben werden können.

- -

12. Antriebsordnung nach einem der Ansprüche 2 bis 8, dadurch gekennzeichnet, daß die Getriebeeinheit einen Antriebsmotor (3) umfaßt.

WO 99/02358

- 13. Antriebsordnung nach Anspruch 12, dadurch gekennzeichnet, daß dem einen Antriebsmotor ein Getriebe (15) nachgeschaltet ist.
- 14. Antriebsordnung nach einem der Ansprüche 2 bis 12, dadurch gekennzeichnet, daß der oder die Antriebsmotor(en) und/oder das abtriebsseitige Getriebe gegenüber dem Generator um einen Winkel versetzt angeordnet ist.
- 15. Antriebsanordnung nach einem der Ansprüche 2 bis 14, dadurch gekennzeichnet, daß die Antriebsanordnung des weiteren einen Energiespeicher zur Versorgung der Antriebsmotoren umfaßt.
- 16. Antriebsanordnung nach einem der Ansprüche 2 bis 15, dadurch gekennzeichnet, daß die austauschbare Getriebeeinheit einen Trägerrahmen umfaßt.
- 17. Antriebsanordnung nach einem der Ansprüche 2 bis 15, dadurch gekennzeichnet, daß die austauschbare Getriebeeinheit selbsttragend ausgebildet ist.

15

5

Fig.1

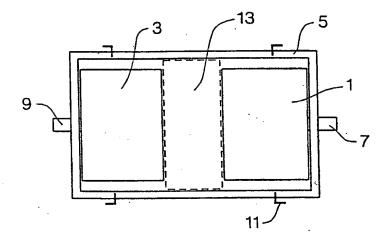
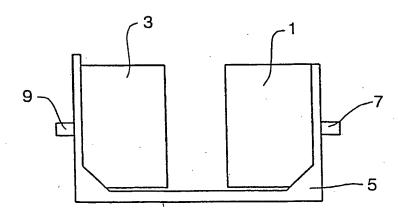


Fig.2



WO 99/02358 PCT/EP98/04306

Fig.3

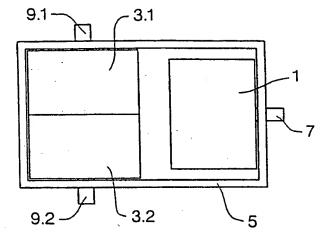
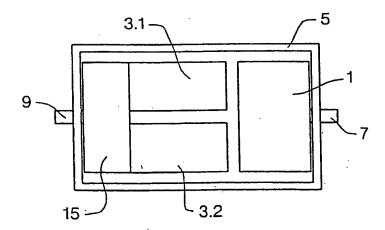


Fig.4



WO 99/02358 PCT/EP98/04306

Fig.5

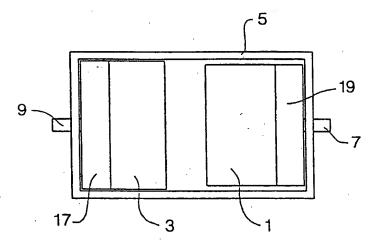
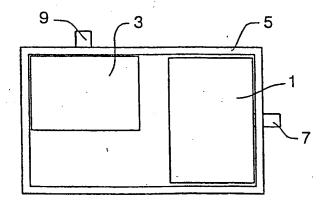
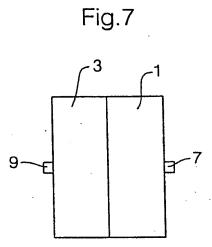


Fig.6





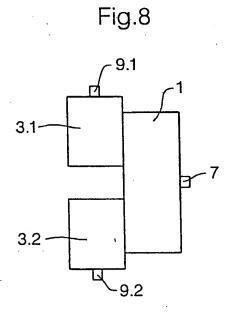


Fig.9

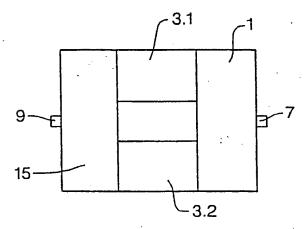
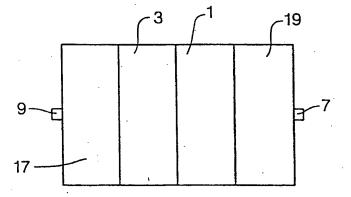
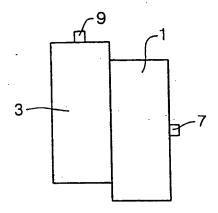


Fig.10



PCT/EP98/04306





## INTERNATIONAL SEARCH REPORT

International application No. PCT/EP 98/04306

	SIFICATION OF SUBJECT MATTER	•				
B 60 K 1/02,B 60 K 5/10,B 60 K 6/02						
	According to International Patent Classification (IPC) or to both national classification and IPC					
	S SEARCHED					
	cumentation searched (classification system followed by cl	lassification symbols)				
B 60	) K	•				
Documentatio	n searched other than minimum documentation to the exte	nt that such documents are included in th	e fields searched			
Electronic data	a base consulted during the international search (name of	data base and where practicable search t	erms used)			
Electronic dat	a valo commune during the microanomal scarcii (name of t	bala base and, where problems in the con-	,			
			:			
C. DOCUM	ENTS CONSIDERED TO BE RELEVANT					
Category*	Citation of document, with indication, where app	ropriate, of the relevant passages	Relevant to claim No.			
Х	US 4593786 A		1,2			
	(TATE, J.) 10 June 1986 (10	.06.86)				
	entire document		4,16			
Х	EP 0249806 A1					
<b>!</b>	(MAGNET-MOTOR GESELLSCHAFT FUR MAGNETMOTORISCHE TECH-		1,2			
	NIK MBH) 23 December 1987 (	23.12.87)				
	Abstract.					
x	WO 93/07016 A1		1,2			
^	(MANNESMANN AG) 15 April 19	93 (15.04.93)	',~			
	Abstract. Figure.					
A	DE 3619368 A1		9			
		•				
:						
	·					
X Furthe	ar documents are listed in the continuation of Box C.	See patent family annex.	1			
		"T" later document published after the inte	mational filing date or priority			
"A" docume	categories of cited documents: an defining the general state of the art which is not considered	date and not in conflict with the app the principle or theory underlying the	ication but cited to understand			
1	f particular relevance document but published on or after the international filing date	"X" document of particular relevance; th	e claimed invention cannot be			
"L" docume	an which may throw doubts on priority claim(s) or which is a establish the publication case of another citation or other	considered novel or cannot be cons step when the document is taken alo	ne			
special	reason (as specified)  m referring to an oral disclosure, use, exhibition or other	"Y" document of particular relevance; the considered to involve an inventive	step when the document is			
means		combined with one or more other suc being obvious to a person skilled in	h documents, such combination the art			
"P" document published prior to the international filing date but later than the priority date claimed "&" document member of the same patent family						
Date of the actual completion of the international search  Date of mailing of the international search report						
5 November 1998 (5.11.98) 21 November 1998 (21.11.98)						
Name and	mailing address of the ISA/	Authorized officer				
<b>.</b> .	EN PATENT OFFICE					
Facsimile N		Telephone No.				
		-				



## INTERNATIONALER RECHERCHENBERICHT



rationales Aktenzeichen
PCT/EP 98/04306

	FIZIERUNG DES ANMELDUNGSGEGENSTANDES 60 K 1/02,B 60 K 5/10,B 60 K 6/02			
Nach der In	ternationalen Patentkjässifikation (IPK) oder nach der nationalen Klassifikation	und der II'K6		
	RCHIERTE GEBIETE	·		
	ter Mindestprüfstoff (Klassifikationssystem und Klassifikationssymbole) 60 K			
	te aber nicht zum Mindestprüfstoff gehörende Veröffentlichungen, soweit diese u ;			
Während de	r internationalen Recherche konsultierte elektronische Datenbank (Name der Da	tenbank und evil. Verwendete Suchbegrine)		
C. ALS WI	ESENTLICH ANGESEHENE UNTERLAGEN			
Kategorie*	Bezeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der in Be	tracht kommenden Teile Betr. Anspruch Nr.		
х	US 4593786 A (TATE, J.) 10. Juni 1986 (10.06.86), ganzes Dokument.	1,2		
A		4,16		
Α	EP 0249806 A1  (MAGNET-MOTOR GESELLSCHAFT FÜR MAGNETMOTORISCHE TECH- NIK MBH) 23. Dezember 19,87  (23.12.87), Zusammenfassung.			
A	WO 93/07016 A1 (MANNESMANN AG) 15. April 1993 (15.04.93), Zusammenfassung, Fig	1,2		
A	DE 3619368 A1	9		
	tere Veröffentlichungen sind der Fortsetzung von Feld C zu Sinehmen	ehe Anhang Patentiamilie		
* Besondere Kategorien von angegebenen Veröffendlichungen :  A Veröffendlichung, die den allgemeinen Stand der Technik definiert, aber nicht als besonders bedeutsam anzuschen ist  E älteres Dokument, das jedoch erst am oder nach dem internationalen Anmeldedatum veröffendlicht worden ist und mit der Anmeldung nicht kollidiert, sondern nur zum Verständnis des der Erfindung zugrundeliegenden Prinzips oder der ihr zugrundeliegenden Theorie angegeben ist  X Veröffendlichung von besondere Bedeutung; die beanspruchte Erfindung von besonderer Bedeutung die beanspruchte Erfindung von besonderer Bedeutung die beanspruchte Erfindung von besonderer Bedeutung die beanspruchte Bedeutung die beanspruchte Erfindung von besonderer Bedeutung die beanspruchte Bedeutung die				
scheir ander soll o ausge 'O' Veröff eine I	fentlichung, die geeignet ist, einen Prioritätsanspruch zweifelhaft er- nen zu lassen, oder durch die das Veröffentlichungsdatum einer en im Recherchenbericht genannten Veröffentlichung belegt werden der die aus einem anderen besonderen Grund angegeben ist (wie führt) fentlichung, die sich auf eine mündliche Offenbarung, Genutzung, eine Ausstellung oder andere Maßnahmen bezieht	illein aufgrund dieser Veroffentichung filent als fieu oder auf einscher Tätigkeit berühend betrachtet werden einscher Erfindun einlichung von besonderer Bedeutung die beanspruchte Erfindun ticht als auf erfindenscher Tätigkeit berühend betrachtet n, wenn die Veröffentlichung mit einer oder mehreren anderen fentlichungen dieser Kategone in Verbindung gebracht wird und Verbindung für einen Fachmann naheliegend ist		
P Veröf	fentlichung, die vor dem internationalen Anmeldedaum, aber nach & Veröft beanspruchten Prioritätsdatum veröffentlicht worden ist	entlichung, die Mitglied derselben Patentfamilie ist		
		idedatum des internationalen Recherchenberichts 2 1, 11, 1998		
Name und	Europäisches Patentamt, P.B. 5818 Patentiaan 2	lmächtigter Bediensteter GL e.h.		

Formblatt PCT/ISA/210 (Blatt 2) (Juli 1992)



International application No. PCT/EP 98/04306

Category*	Citation of document, with indication, where appropriate, of the relevant passages	Relevant to claim No
	(WESTINGHOUSE ELECTRIC CORP.) ' 2 January 1987 (02.01.87), Fig. 1.	
		· • • • • • • • • • • • • • • • • • • •
		•
		,

PCT/EP 98/04306

Art *	ÄGIGE VERÖFFENTLICHUNGEN (Fortsetzung von Blatt 2)  Kennzeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der maßgeblichen Teile	Betr. Anspruch Nr.
Art -	Kennzeichnung der Veröffentlichung, soweit erforderlich unter Angabe der Masgeblichen Teile	20117 110010011 1111
	(MEGMINGHOUGH DI DOMPIG GODD )	
	(WESTINGHOUSE ELECTRIC CORP.) 02. Januar 1987 (02.01.87),	
	Fig. 1.	
2 4		
ĺ		
		-
	•	
ļ		
,		
		9.
		a .
	·	
	•	
İ		_

### ANHANG

zum internationalen Recherchen-bericht über die internationale Patentanmeldung Nr.

#### ANNEX

ANNEXE

to the International Search Report to the International Patent Application No.

au rapport de recherche inter-national relatif à la demande de brevet international n°

### PCT/EP 98/04306 SAE 205301

In diesem Anhang sind die Mitglieder der Patentfamilien der im oberige- members relating to the patent documents nannten internationalen Recherchembericht angeführten Patentdokumente angegeben. Diese Angaben dienem nur zur Unter- in no way liable for these particulars richtung und erfolgen ohne Gewähr.

This Annex lists the patent family members de la familie de brevets cités dans le rapport de recherche international visée ci-dessus. Les reseignements fournis sont domnés à titre indicatif et n'engagent pas la responsibilité de l'Office.

Is Recherchenbericht angeführtes Patentdokusent Patent docusent cited in search report Docusent de brevet cité dans le rapport de recherche		: Patentdokument ocument cited ch report le brevet cité	Datum der Veröffentlichung Publication date Date de publication	Mitglied(er) der Patentfamilie Patent family member(s) Membre(s) de la famille de brevets	Datum der Veröffentlichung Publication date Date de publication	
us	Α.	4593786	10-04-86	keine – none –	rien	
EP	A1	249806	23-12-87	AT E 71888 DE A1 3620362 DE C0 370406 EP B1 249806 ES T3 2030401	15-02-92 23-12-87 05-03-92 22-01-92 01-11-92	
พื้อ	A1	9307016	15-04-93	BR A 9206610 CN A 1077423 DE A1 4134160 EF A1 607224 JP T2 7500065 MX A1 9205812	17-10-95 20-10-93 22-04-93 27-07-94 05-01-95 01-07-93	
DE	A1	3619368	02-01-87	FR A1 2583482 GB A0 86135822 GB A1 2174852 GB B2 2174852 JP A2 41295350 US A 4485354	26-12-86 09-07-86 07-01-87 26-07-89 25-12-86 11-08-87	